

財務委員會
審核二〇〇五至〇六年度開支預算
管制人員的答覆

管制人員：駐北京辦事處主任

第13節會議
(綜合檔案名稱：BJO-c1.doc)

答覆編號	問題編號	委員姓名	總目	綱領
BJO001	0438	單仲偕	35	聯繫工作
BJO002	0439	單仲偕	35	聯繫工作
BJO003	0440	單仲偕	35	聯繫工作
BJO004	0660	黃定光	35	聯繫工作
BJO005	1200	劉千石	35	聯繫工作

審核二〇〇五至〇六年度
開支預算

答覆編號

BJO001

問題編號

0438

管制人員的答覆

總目： 35 政府總部：駐北京辦事處

分目： 000 運作開支

綱領： (1) 聯繫工作

管制人員： 駐京辦主任

局長： 政制事務局局長

問題：

駐京辦 2005-06 年度預算中，「外調補助津貼」大幅增加近五成。原因為何？該津貼的計算方法如何？

提問人： 單仲偕 議員

答覆：

外調補助津貼是發放給派駐香港以外地區及外駐任期結束後調回香港的公務員，以補償有關公務員因職位調動和起居上的改變而引致的雜項開支。津貼於駐外人員外調及調回香港時，以一筆過的形式發放。

根據現行安排，對於有家屬陪同的已婚公務員，外調補助津貼的津貼額為總薪級表中頂點的 60% 或者該人員實職薪金的 100% (兩者中以較高者為準)。對於未婚或無家屬陪同的公務員，津貼額為上述金額的 50%。

外調補助津貼的支出視乎當年的調任人員數目、有關人員的職級，以及該人員是否有家屬陪同駐外等。在 2005-06 年度，駐京辦將有 6 名公務員的任期屆滿，故此我們預計將有 12 人合資格領取外調補助津貼，預計所需的金額約 \$991,000。

簽署：

姓名：

梁寶榮

職銜：

駐京辦主任

日期：

7.4.2005

審核二〇〇五至〇六年度
開支預算

答覆編號

BJO002

問題編號

0439

管制人員的答覆

總目： 35 政府總部：駐北京辦事處 分目： 000 運作開支

綱領： (1) 聯繫工作

管制人員： 駐京辦主任

局長： 政制事務局局長

問題：

駐京辦 2005-06 年度預算 430 萬元用於「宣傳工作」，具體的宣傳工作為何？各項工作所涉費用多少？

提問人： 單仲偕 議員

答覆：

駐京辦的宣傳活動一方面是以經貿為主題，推廣介紹《內地與香港關於建立更緊密經貿關係的安排》，宣傳香港獨特的優勢，鞏固我們的樞紐角色，以及協助香港企業開拓新的市場；同時亦會介紹「一國兩制」在香港貫徹實施的情況，以增進內地部門及公眾對香港的各種制度和最新發展的了解。宣傳活動一般包括展覽、各種專業服務的主題研討會、參觀考察、與當地政府和商界建立聯繫等。

駐京辦今年還將進一步加強與內地媒體的合作，製作電視／電台節目，令更多內地居民更深入和更廣泛地認識香港。另外，駐京辦亦會組織省市的新聞媒體，包括電台、電視台及報刊，到香港採訪，作系列性報導。

所需費用預算為 430 萬元，其中 300 萬元將用於宣傳（如大小型展覽活動、電台及電視台節目、媒體訪港等），130 萬元用於 2 至 3 次推廣活動（如研討會、考察等）。

簽署： _____
姓名： 梁寶榮
職銜： 駐京辦主任
日期： 7.4.2005

審核二〇〇五至〇六年度
開支預算

答覆編號

BJO003

問題編號

0440

管制人員的答覆

總目： 35 政府總部：駐北京辦事處 分目： 000 運作開支

綱領： (1) 聯繫工作

管制人員： 駐京辦主任

局長： 政制事務局局長

問題：

駐京辦預算 2005-06 年度的「一般部門開支」約為一千萬元。

- (a) 駐京辦的「一般部門開支」具體而言包括什麼項目及各項目在 2005-06 年度開支預算為何？
- (b) 為何 2004-05 年度的修訂預算與 2005-06 年度的預算，比 2003-04 年度大幅上升超過六成？
- (c) 為何駐京辦的「一般部門開支」與其他十一個駐歐美等物價昂貴的地區的經濟貿易辦事處的「一般部門開支」相若？

提問人： 單仲偕 議員

答覆：

(a) 在 2005-06 年度駐京辦的「一般部門開支」預計包括：

	(\$'000)
(i) 日常管運開支	3,031
(ii) 辦公室一般開支 (如租金、管理費、清潔費、電費等)	4,189
(iii) 公幹旅費及津貼、酬酢開支	1,650
(iv) 器材設備維修	400
(v) 汽油、汽車維修及其他交通費用	422
(vi) 其他雜項及應急費用	1,500

共 11,192

- (b) 駐京辦貫徹香港特別行政區政府合理節約開支、更有效率的利用現有資源的原則，在 2003-04 年年度「一般部門開支」項下的實際支出比預算的為少。但在 2004-05 及 2005-06 年年度，香港特區與內地交流聯繫不斷增加，駐京辦除了需要加強協助安排香港和內地的交流及訪問活動，亦因應《內地與香港關於建立更緊密經貿關係的安排》及《泛珠三角地區區域合作》的發展機遇，配合香港特區政府的部署，加強在內地各省市舉辦大型宣傳推廣香港活動。
- (c) 駐京辦是代表香港特別行政區政府設在北京的辦事機構，其工作地理範圍包括內地全部。除了就經濟及貿易事項與中央及地方政府聯繫，並收集、傳遞兩地最新資料外，其工作的範疇還包括政治、體育、文化、科教、金融等各個方面。此外，駐京辦亦為身在內地的香港居民提供實務性協助，以及為內地因公訪港人士和外國人辦理前往香港的簽證。故此，駐京辦的職能較十一個駐外經濟貿易辦事處為廣，其人手編制亦相對較大。然而駐京辦一直以來均貫徹善用資源的原則，所以「一般部門開支」與其他十一個經濟貿易辦事處沒有因此而出現大幅差距。

簽署： _____
姓名： 梁寶榮
職銜： 駐京辦主任
日期： 7.4.2005

審核二〇〇五至〇六年度
開支預算

答覆編號

BJO004

問題編號

0660

管制人員的答覆

總目： 35 政府總部：駐北京辦事處

分目： 000 運作開支

綱領： (1) 聯繫工作

管制人員： 駐京辦主任

局長： 政制事務局局長

問題：

有關駐北京辦事處設立永久辦公地方的計劃進展如何？請告知具體的撥款計劃及詳盡開支，如有的話？

提問人： 黃定光 議員

答覆：

自財務委員會批准駐京辦可覓取土地興建辦公樓房，我們已物色到一片合適的土地，進行拆遷及建築等工作。施工工程現已展開，預期可於 2005 年年中建成。

該項目的撥款計劃如下：

	(\$'000)
取得土地費用	34,206
建築工程、內部裝修及相關費用	36,937
北京市政府收費及稅費	6,770
專業服務及法律費用	2,225
應急費用	7,162
	<hr/>
	87,300

簽署：

姓名： 梁寶榮

職銜： 駐京辦主任

日期： 7.4.2005

審核二〇〇五至〇六年度
開支預算

答覆編號

BJO005

問題編號

1200

管制人員的答覆

總目： 35 政府總部：駐北京辦事處 分目： 000 運作開支

綱領： (1) 聯系工作

管制人員： 駐京辦主任

局長： 政制事務局局長

問題：

過去 3 年，每年駐北京辦事處於本綱領下所處理的求助個案分項數字分別為何？駐京辦根據甚麼程序處理和跟進求助個案？過去 3 年每年處理的求助個案的成功率分別為何？求助原因及宗數為何？

提問人： 劉千石議員

答覆：

駐京辦在過去三年共處理和跟進的求助個案，按求助原因劃分，宗數如下：

求助原因	個案宗數		
	2002 年	2003 年	2004 年
商業糾紛	78 宗	64 宗	42 宗
與內地房地產有關的投訴	82 宗	50 宗	35 宗
對內地行政執法或司法部門的投訴	150 宗	139 宗	93 宗
其他方面的求助	83 宗	68 宗	44 宗
合計	393 宗	321 宗	214 宗

駐京辦會因應求助個案的性質和情況，以及求助人的意願，作出處理和跟進工作，包括－

- (a) 將個案轉介至內地有關部門處理，並促請其與求助者直接聯繫。此跟進工作主要是考慮到基於“一國兩制”的原則，求助者應按照內地法律處理有關問題，而駐京辦亦不應和不能干預內地的行政以及司法程序。然而，在適當情況下，駐京辦會向求助者提供當地律師協會的聯繫資料，讓求助者可諮詢專業法律意見，以保障其合法權益；
- (b) 將個案轉介至特區有關政府部門處理，並要求該部門直接或透過駐京辦向求助者提供具體回覆；

- (c) 將個案轉介至特區有關非政府部門處理，並促請其與求助人直接聯繫；及
- (d) 由駐京辦直接與內地和特區有關部門協調和跟進個案。

由於求助個案性質差異頗大，駐京辦難以籠統就界定個案是否成功處理作出統計。然而，按實際觀察和經驗，總體來說現時有較多的內地部門對我們轉介的個案有所回覆，並有不少個案的處理獲具體進展，例如有關單位向駐京辦提供個案的背景和發展情況資料、有關單位直接向求助人給予回覆，以及安排個案涉及的人士/單位會面協調等。

簽署：	_____
姓名：	_____ 梁寶榮 _____
職銜：	_____ 駐京辦主任 _____
日期：	_____ 7.4.2005 _____